68mm

67mm

Xiaomi 电动理发器 使用说明书 - 14

Panduan Pengguna Pemangkas Listrik Xiaomi

คู่มือการใช้งานปัตตาเลี่ยนไร้สาย Xiaomi - 39

Hướng dẫn sử dụng tông đơ cắt tóc Xiaomi - 52

Panduan Pengguna Xiaomi Nose Trimmer - 65

Manual del usuario de la Recortadora de vello de nariz Xiaomi - 78

Huáng dǎo shǐ yòng Bǐ Mǎ Dāo Xiaomi - 91

Read this manual carefully before use, and retain it for future reference.

Safety Instructions

- Do not use the product for the following safety precautions to reduce the risk of injury, electric shock, injuries, fires, death, and damage to equipment or property.

Precautions

- In the case of broken skin, infection or swelling in the nasal cavity, do not use the product, and consult a doctor immediately.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- It must only be supplied at safety extra-low voltage corresponding to the rating specified on the product.
- WARNING: Keep the appliance dry.
- WARNING: Use only an external supply with the following specifications: 5V⎓1A, Limited Power Source.
- The power adapter needs to be purchased separately.
- Before disposing the trimmer, be sure to unplug its charging cable and the wire of around the trimmer.
- The trimmer is only intended for trimming nose hair. Do not use it for other purposes.
- It takes about 1.5 hours to fully charge the trimmer. Once fully charged, unplug the charging cable from the trimmer in time.
- Do not charge the trimmer in a damp or rainy place or environment or unplugging the charging plug.
- To avoid injury, do not forcefully push the trimming head assembly into the nose. Do not bend the trimmer head when in use.
- Do not use bleach, thinner, gasoline, alcohol or other chemicals to clean the trimmer.
- Do not use the charging cable.
- It is recommended to charge the trimmer at 5°C to 35°C, away from any heat sources and direct sunlight.
- The trimmer contains a lithium-ion battery. Do not disassemble, squeeze, puncture, or short circuit the battery, or place it in high-temperature environment. Stop using it immediately if there is any swelling.
- Do not place or insert any foreign objects into the trimmer.
- Do not modify or repair the trimmer yourself.
- Please dispose of the packaging properly to avoid a suffocation risk to children and pets.
- Using damaged cables ensure that the trimmer is turned off to prevent battery damage due to overcharge.
- Stop using the trimmer immediately if any malfunction or error occurs. For the RFID controlled trimmer, its trimming head assembly is washable, please refer to the cleaning section.
- Keep the charging port dry when charging.
- Closing/Sealing: be sure to close the protective cover of the trimmer to prevent water from entering the trimmer.
- Keep the trimmer out of reach of children.
- The appliance contains a battery that is non-replaceable. When the battery reaches the end of its useful life, it should be disposed of safely.
- Do not expose the appliance or battery to excessive temperatures.
- Be aware of the risk of terminals of the battery operated appliance or battery being bridged by conductive material.
- The trimmer is intended for use by a single individual only.
- You can remove the trimming head assembly for cleaning.
- Please remove the trimmer head assembly before charging or cleaning.
- Please remove nose hair from around the trimmer head assembly in time to prevent the hair from blocking the trimming head assembly and affecting the trimmer's performance and service life.
- The gaps in the of the trimming head assembly depends on the frequency of use and maintenance.
- Please remove the trimmer head assembly promptly if to avoid short circuits or liquid damage if the battery leaks, keep the fluid from touching your skin or clothes, and wipe it away immediately with a dry cloth. Then, send the battery to an appropriate recycling facility or the designated after-sales service team to properly dispose of it.

Product Overview

Note: Illustrations of product and accessories in the user manual are for reference only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.

How to Use

1. Press the on/off button to start the trimmer.

2. In front of a mirror, carefully put the trimming head assembly into your nasal cavity and slowly move it to trim your nose hair.

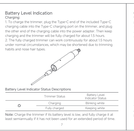
3. Upon completion of use, press the on/off button to turn off the trimmer.

Note: To avoid injury, do not use the trimmer if its trimming head assembly is damaged.

Battery Level Indication

Charging

- When the trimmer is being used, the Type-C port of the included Type-C charging cable into the Type-C Charging port on the trimmer, and plug the other end of the charging cable into the power adapter. Then held the on/off button for 3 seconds to start charging. The indicator flashes red.
- 2. The fully charged trimmer can work continuously for about 15 hours under normal circumstances, which may be shortened due to trimming hairs and hair hair type.



Battery Level Indication Status Descriptions

Trimmer Status	Battery Level Indicator Status
Charging	Breathing slowly
Fully Charged	Keeping white

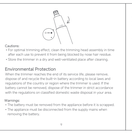
Note: Charge the trimmer if its battery level is low, and fully charge it at least periodically if it has not been used for an extended period of time.

Care & Maintenance

WARNING! Before cleaning the trimmer, make sure it is turned off and not being charged.

- 1. Remove the trimming head assembly counterclockwise until ⊖ on it aligns with ⊙ on the main body. Pull out the trimming head assembly, and rinse it under a faucet.

- 2. After the trimming head assembly is air-dry, align ⊖ on it with ⊙ on the main body, and push it into the main body. Rotate it clockwise until ⊖ on it aligns with ⊖ on the main body and you hear a click, indicating it is installed in place.

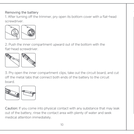


Caution:
- Do not damage trimming effect, clean the trimming head assembly in time after each use to prevent it from being blocked by nose hair residue.
- Dry the trimmer in a dry and well-ventilated place after cleaning.

Environmental Protection

When the trimmer reaches the end of its service life, please remove, dispose of and recycle the built-in battery according to local laws and regulations to avoid harm to the environment and human health. The battery cannot be removed, disposal of the trimmer is strict accordance with the regulations on classified domestic waste disposal in your area.

- The battery must be removed from the appliance before it is scrapped.
- The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery.



Caution: If you come into physical contact with any substance that may leak from the battery, immediately rinse your skin with plenty of water and seek medical attention immediately.

Removing the battery

- 1. Remove the trimmer, you open its bottom cover with a flat-head screwdriver.

- 2. Pull the trimmer compartment upward out of the bottom with the flat-head screwdriver.

- 3. Pry open the trimmer compartment, take out the circuit board, and cut the wires (ensure that correct both ends of the battery to the circuit board).

Troubleshooting

Problem	Possible Cause	Solution
The battery level indicator flashes red when charging.	Abnormal battery level indicator.	Contact the after-sales service team.
The battery level indicator flashes red when in use.	Low battery.	Charge the battery.
	Abnormal battery level indicator.	Contact the after-sales service team.
The trimmer cannot be turned on.	Low battery.	Charge the battery.
	Abnormal battery level indicator.	Contact the after-sales service team.
The trimmer cannot be turned off.	Abnormal battery level indicator.	Contact the after-sales service team.
The trimmer cannot be charged.	Low battery.	Charge it in time.
	Abnormal battery level indicator.	Contact the after-sales service team.
The trimmer cannot be turned on.	Abnormal battery level indicator.	Contact the after-sales service team.
The trimming head assembly cannot be installed.	Abnormal trimming head assembly.	Contact the after-sales service team.
The trimmer cannot be cleaned.	Abnormal trimming head assembly.	Contact the after-sales service team.

Note: If the issue persists after trying the solutions, please contact the after-sales service team.

Specifications

Model	Nose Hair Trimmer
Model	N1GW01
Power	2.5W
Battery Capacity	1000mAh
Charging Port	Type-C
Charging Time	1.5 H
Standby Time	15 H
Net Dimensions	72.4 × 16.5 × 16.5 mm

WEEE Disposal and Recycling Information

WEEE products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE) and contain batteries. Such products should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over the product to a designated collection point for the recycling or recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

Manufacturer: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Manufacturer's Address: Yinzhou Laiche Industrial Park, No.1 Qiaoxi Road, Yinzhou District, Ningbo City, Zhejiang, China

Importer: Xiaomi Singapore Marketing Private Limited
Importer's Address: 1 Fusionopolis Place, #03-01 Galaxis, Singapore 138522

For further information, please go to www.mi.com
Xiaomi Warranty Policy: please go to www.mi.com/global/support/warranty-guide
User Manual Version: V1.0

使用说明书 - 26

安全须知

为了减少伤害、触电、受伤、火灾、死亡以及设备或财产损失的风险，请勿以下列安全注意事项。

注意事项

- 如出现皮肤破损、感染、鼻腔肿胀等情况，请勿使用本产品，并及时就医。
- 本电器不适用于儿童、虚弱、残疾人士或缺乏经验和知识的人士（包括儿童），除非他们在有责任对其人身安全负责的人士监督或指导下安全使用。
- 应监督儿童，以确保儿童不玩耍电器。
- 本电器可供年龄为 8 岁及以上儿童和身体机能不健全或缺乏经验和知识的人士使用，只要他们在有责任对其人身安全负责的人士监督或指导下以安全方式使用电器并了解相关危险。儿童不得玩耍电器。儿童不应在无监督的情况下进行清洁和用户维护。
- 仅应使用产品铭牌上的额定电压等级的安全特低电压（SELV）电源。
- 警告：保持设备干燥。
- 警告：只能使用满足以下规格的外部电源：5V⎓1A，Limited Power Source。
- 电源适配器需单独购买。
- 丢弃修剪器前，请确保拔掉充电线和绕修剪器周围的线。
- 修剪器仅用于修剪鼻毛。请勿用于其他用途。
- 修剪器完全充电大约需要 1.5 小时。充满电后，请及时将充电线从修剪器上拔下。
- 请勿在潮湿或多雨的环境或插拔充电插头时给修剪器充电。
- 为避免受伤，请勿过度用力将修剪头组件推入鼻腔。使用时请勿弯曲修剪器头。
- 请勿使用漂白剂、稀释剂、汽油、酒精或其他化学物品来清洁修剪器。
- 请勿使用充电线。
- 建议在 5°C 至 35°C 之间、远离任何热源和直接阳光的环境下给修剪器充电。
- 修剪器内含锂离子电池。请勿拆解、挤压、刺穿或短路电池，或将电池置于高温环境。如发现电池鼓胀，请立即停止使用。
- 请勿向修剪器内放入或插入异物。
- 请勿自行改装或维修修剪器。
- 请妥善处理包装材料，以免造成窒息风险，保护儿童和宠物。
- 使用损坏的电缆时，请确保修剪器处于关闭状态，以免因过度充电导致电池损坏。
- 如发生任何故障或错误，请立即停止使用修剪器。对于 RFID 控制的修剪器，其修剪头组件可水洗，请参阅清洁部分。
- 充电时，请保持充电口干燥。
- 关闭/密封：请确保关闭修剪器的保护盖，以防止水进入修剪器。
- 请将修剪器放置在儿童无法接触的地方。
- 本设备内含不可更换的电池。电池到达其使用寿命时，应妥善处理。
- 请勿将设备或电池置于过高温度。
- 请注意电池端子可能通过导电材料短接的风险。
- 修剪器仅供单人使用。
- 您可以拆下修剪头组件进行清洁。
- 请在充电或清洁前拆下修剪头组件。
- 请及时拆下鼻腔周围的鼻毛，以防鼻毛阻塞修剪头组件，影响修剪效果和使用寿命。
- 修剪头组件的间隙取决于使用频率和维护情况。
- 电池漏液时，请及时拆下修剪头组件，以免短路或液体腐蚀。请将液体保持远离皮肤或衣物，并用干布立即擦拭。请将电池送到合适的回收设备或指定的售后服务团队，妥善处理。

产品介绍

提示：产品和配件的插图仅供参考。实际产品和功能可能因产品升级而有所不同。

使用

1. 按开关键开机。

2. 对镜子，将修剪头组件小心地放入鼻腔，并缓慢移动修剪器以修剪鼻毛。

3. 使用完毕后，按开关键关机。

警告：为防止受伤，请勿使用修剪头组件损坏的修剪器。

电量指示

充电

1. 使用随附 Type-C 数据线将 Type-C 端口插入修剪器上的 Type-C 充电口，另一端插入电源适配器。然后长按开关键 3 秒开始充电。指示灯闪红灯。
2. 充满电后，修剪器可连续工作大约 15 小时，但根据修剪毛发和毛发类型情况，实际时间可能会缩短。请及时将充电线从修剪器上拔下。

电量指示器状态	电量指示器状态说明
充电中	缓慢呼吸
充满电	白色常亮

警告：电量低时，请及时充电，并保持电量定期充满，以免过度放电导致电池损坏。

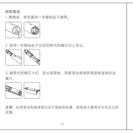
维护

警告：

修剪器关闭并未充电时方可进行清洁。

1. 逆时针旋转修剪头组件，直到修剪头组件上的 ⊖ 与主机上的 ⊙ 对齐。拆下修剪头组件，在水龙头下冲洗。

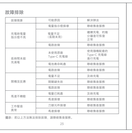
2. 修剪头组件风干后，顺时针旋转修剪头组件，直到其上的 ⊖ 与主机上的 ⊖ 对齐，听到“咔嗒”一响，即安装到位。



注意：
- 为保证修剪效果，每次使用后及时清洁修剪头组件，以免因鼻毛残留物阻塞修剪头组件。
- 清洁后，请将修剪器在干燥通风处风干。

环保理念

1. 使用一段时间后，当电池到达其使用寿命时，请拆卸并妥善处理电池，以免对环境和人体健康造成不利影响。电池无法拆卸，修剪器的处置必须根据您所在地区的国内废物分类法规。
2. 报废设备或电池时，请将设备或电池从电源插座拔下。



警告：如发现电池液泄漏物质，请立即用大量水冲洗皮肤，并立即寻求医疗帮助。

拆除电池

1. 拆开修剪器，使用螺丝刀撬开底盖。

2. 使用一字螺丝刀从底部向上撬开修剪器舱。

3. 撬开修剪器舱，取出电路板，剪断电线和电池连接线（确保正确）。

故障排除

故障现象	可能原因	解决方案
充电时电量指示灯闪红灯。	电量指示器异常。	请联系售后服务团队。
使用时电量指示灯闪红灯。	电量不足。	请及时充电。
	电量指示器异常。	请联系售后服务团队。
无法开机。	电量不足。	请及时充电。
	电量指示器异常。	请联系售后服务团队。
无法关机。	电量指示器异常。	请联系售后服务团队。
无法充电。	电量不足。	请及时充电。
	电量指示器异常。	请联系售后服务团队。
无法开机。	电量指示器异常。	请联系售后服务团队。
无法安装修剪头组件。	修剪头组件异常。	请联系售后服务团队。
无法清洁修剪头组件。	修剪头组件异常。	请联系售后服务团队。

提示：如问题持续，请尝试解决方案后联系售后服务团队。

基本规格

型号	鼻毛修剪器
型号	N1GW01
电源	2.5W
电池容量	1000mAh
充电端口	Type-C
充电时间	1.5 H
待机时间	15 H
净尺寸	72.4 × 16.5 × 16.5 mm

产品有害物质的名称及含量

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr VI)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电池	○	○	○	○	○	○
电路板	○	○	○	○	○	○
塑料	○	○	○	○	○	○
电线	○	○	○	○	○	○
螺丝	○	○	○	●	○	○

○：表示该有害物质在该部件的均质材料中的含量低于 GB/T 26572 规定的限量要求。

●：表示该有害物质在该部件的均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

注：以上数据为根据 SJ/T 11364 和 GB/T 26572 测试的结果。

生产商：小米通讯技术有限公司
地址：宁波市鄞州区莱茜工业园1号
进口商：小米新加坡市场有限公司
地址：1 Fusionopolis Place, #03-01 Galaxis, 138522 Singapore
有关保修政策，请访问 www.mi.com/global/support/warranty-guide
用户手册版本号：V1.0

Perasa kesalahan dengan menyebabkan kerusakan produk dan mengurangi umur layanan alat cukur.

Instruksi Keselamatan

- Jika mengalami luka pada kulit, infeksi, atau bengkak di rongga hidung, jangan gunakan produk dan segera konsultasi dengan dokter.
- Perangkat ini tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh orang-orang dengan kemampuan fisik, sensorik, atau mental yang berkurang, atau kurang pengalaman dan pengetahuan, kecuali mereka diberi pengawasan atau instruksi tentang penggunaan perangkat oleh seseorang yang bertanggung jawab atas keselamatan mereka. Anak-anak harus diawasi untuk memastikan mereka tidak bermain dengan perangkat.
- Perangkat ini dapat digunakan oleh anak-anak berusia 8 tahun ke atas, orang dengan kemampuan fisik, sensorik, atau mental yang berkurang, atau kurang pengalaman dan tidak berpengalaman jika mereka diberi pengawasan atau instruksi tentang penggunaan perangkat dengan cara yang aman dan memahami bahaya yang terlibat.

Peringatan

- Jauhkan perangkat dari air.
- Hanya gunakan sumber daya eksternal dengan spesifikasi berikut: Keluaran Terukur: 5 V⎓1 A.
- Adaptor daya harus dibeli secara terpisah.
- Sebelum membuang pemangkas, pastikan untuk melepas kabel pengisian dan dan jangan melilitkan di sekeliling pemangkas.
- Pemangkas hanya untuk memangkas bulu hidung. Jangan gunakannya untuk tujuan lainnya.
- Diperlukan sekitar 1.5 jam untuk mengisi daya pemangkas sepenuhnya. Setelah pengisian daya selesai, cabut kabel pengisian dari pemangkas secara tepat waktu.
- Jangan memasti secara langsung kabel pengisian dapa saat pemangkas dalam keadaan basah atau lembap.
- Untuk menghindari cedera, jangan memaksa pada saat mengisi cukur ke dalam lubang hidung. Anda tidak boleh membengkokkan kepala pemangkas saat digunakan.
- Jangan gunakan air garam, thner, bensin, alkohol, atau bahan kimia lainnya untuk membersihkan pemangkas.
- Dilengkapi dengan baterai lithium-ion. Jangan bongkar, peras, tusuk atau hubung singkat baterai, atau letakkan di lingkungan suhu tinggi. Hentikan penggunaan jika ada pembengkakan.
- Jangan letakkan atau masukkan benda asing apa pun ke dalam pemangkas.
- Jangan memodifikasi atau memperbaiki sendiri pemangkas.
- Buang kemasan dengan benar untuk menghindari risiko mati lemas bagi anak-anak dan hewan peliharaan.
- Gunakan pemangkasan yang rusak hanya jika pemangkas dalam keadaan mati untuk mencegah kerusakan baterai akibat pengisian berlebih.
- Hentikan penggunaan pemangkas jika terjadi malfungsi atau kesalahan apapun.
- Untuk pemangkas yang kompatibel RFID, cukup kepala cukurnya dapat dicuci, silahkan merujuk ke bagian pembersihan.
- Jaga agar port pengisian daya tetap kering saat mengisi daya.
- Jaga kesegaran: pastikan untuk menutup kuat penutup pemangkas untuk mencegah masuknya air.
- Jauhkan pemangkas dari jangkauan anak-anak.
- Alat ini berisi baterai yang tidak dapat diganti. Jika baterai berada pada akhir masa pakainya, alat harus dibuang dengan baik.
- Jangan memberikan alat atau baterai kepada suhu berlebih.
- Perhatikan risiko terminal baterai dan baterai dengan cara konduktif.
- Pemangkas hanya untuk satu orang saja.
- Anda dapat melepas kepala pemangkas untuk dibersihkan.
- Pastikan kepala pemangkas dilepas sebelum mengisi daya atau dibersihkan.
- Pastikan rambut hidung dibersihkan dari sekitar kepala pemangkas secara tepat waktu untuk mencegah rambut hidung menghalangi kepala pemangkas dan mempengaruhi kinerja dan masa pakai pemangkas.
- Celah kepala pemangkas bergantung pada frekuensi penggunaan dan pemeliharaan.
- Lepas kepala pemangkas segera jika terjadi kebocoran baterai untuk mencegah korsleting atau kebocoran cairan. Jika bahan bocor, jauhkan cairan dari kulit atau pakaian dan segera seka dengan kain kering. Setelah itu, kirim baterai ke fasilitas daur ulang yang sesuai atau layanan purnajual yang ditetapkan untuk membuangnya dengan baik.

Ikhtisar Produk

Catatan: Ilustrasi produk dan aksesori dalam panduan pengguna ini hanya untuk referensi saja. Produk dan fitur aktual dapat berbeda karena peningkatan produk.

Cara Penggunaan

1. Tekan tombol daya untuk memulai cukur.

2. Di depan cermin, pasukan unit kepala cukur ke dalam rongga hidung Anda secara hati-hati dan gerakkan pelan dalam untuk memotong rambut hidung Anda.

3. Setelah selesai digunakan, tekan tombol mati/nyala untuk menonaktifkan pencukur.

Catatan: Untuk mengindari cedera, jangan gunakan pencukur jika rakitan kepala cukurnya rusak.

Pengisian daya dan Baterai

Pengisian

- Saat pencukur sedang digunakan, colokkan port Type-C kabel pengisian Type-C yang disertakan ke port pengisian Type-C pada pencukur, dan colokkan ujung lain kabel pengisian ke adaptor daya. Tahan tombol daya selama 3 detik untuk mulai mengisi daya. Indikator berkedip merah.
- 2. Pencukur yang sepenuhnya terisi dapat bekerja terus-menerus sekitar 15 jam dalam keadaan normal, yang dapat berkurang karena pemangkasan rambut dan jenis rambut.

Deskripsi status indikator daya pengisian

Status pencukur	Status indikator daya pengisian
Mengisi daya	Berkedip perlahan
Terisi penuh	Putih menyala

Peringatan: Pengisian pencukur ini jika baterainya rendah dan setidaknya isi ulang secara berkala jika pencukur tidak digunakan dalam waktu yang lama untuk mencegah pengisian berlebih.

Perawatan & Pemeliharaan

PERINGATAN! Sebelum membersihkan pencukur, pastikan pencukur telah mati dan tidak sedang dicas.

1. Putar unit kepala cukur berlawanan jam jarum jam sampai ⊖ pada unit kepala cukur sejajar dengan ⊙ pada badan utama. Tarik keluar unit kepala cukur dan cuci di bawah keran.

2. Setelah rakitan kepala cukur kering dengan angin-udara, sejajarkan ⊖ pada rakitan kepala cukur dengan ⊖ pada badan utama dan dorong ke dalam. Putar searah jarum jam hingga ⊖ pada rakitan kepala cukur sejajar dengan ⊖ pada badan utama dan Anda dengar "klik", yang berarti "terpasang".

Catatan:
- Hindari merusak efek cukur, dan bersihkan kepala cukur secara rutin setelah setiap penggunaan untuk mencegah rambut hidung menyumbat kepala cukur.
- Keringkan pencukur di tempat kering dan berventilasi baik setelah dibersihkan.

Lindungi Lingkungan

Ketika pencukur mencapai akhir masa pakainya, harap bersihkan, buang, dan daur ulang baterai bawaan sesuai dengan hukum dan peraturan lokal. Ini akan mencegah kerusakan lingkungan dan kesehatan manusia. Baterai tidak dapat dilepas, pembuangan pencukur harus sesuai dengan peraturan setempat untuk pembuangan limbah rumah tangga yang diklasifikasikan di area Anda.

- Baterai harus dilepas dari perangkat sebelum dibuang.
- Perangkat harus dicabut dari sumber listrik saat melepas baterai.

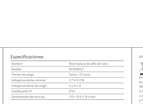
Peringatan: Jika Anda bersentuhan fisik dengan zat apa pun yang mungkin bocor dari baterai, segera siram kulit Anda dengan banyak air dan segera cari bantuan medis.

Melepas baterai

- 1. Pencukur, Anda buka penutup bawah dengan obeng pipih.

- 2. Dorong kompartemen bagian depan ke arah atas, kekuar dari bagian bawah dengan obeng pipih.

- 3. Congkel dan keluarkan komponen bagian depan hingga terlepas, keluarkan papan sirkuit, dan potong kabel (pastikan kedua ujung kabel dengan benar).



Peringatan: Jika Anda bersentuhan fisik dengan zat apa pun yang mungkin bocor dari baterai, segera siram kulit Anda dengan banyak air dan segera cari bantuan medis.

Pemecahan Masalah

Masalah	Penyebab Kemungkinan	Solusi
Indikator Daya Berkedip Merah saat Mengisi Daya	Indikator Daya Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.
Indikator Daya Berkedip Merah saat Digunakan	Daya Rendah.	Lakukan pengisian daya.
	Indikator Daya Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.
Pencukur Tidak Dapat Dinyalakan.	Daya Rendah.	Lakukan pengisian daya.
	Indikator Daya Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.
Pencukur Tidak Dapat dimatikan.	Indikator Daya Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.
Pencukur Tidak Dapat Diisi Ulang Daya.	Daya Rendah.	Segera lakukan pengisian daya.
	Indikator Daya Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.
Pencukur Tidak Dapat dinyalakan.	Indikator Daya Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.
Rakitan Kepala Pemangkas Tidak Dapat Dipasang.	Rakitan Kepala Pemangkas Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.
Pencukur Tidak Dapat Dibersihkan.	Rakitan Kepala Pemangkas Abnormal.	Hubungi Purnajual Kami.

Catatan: Jika masalah tetap ada setelah mencoba solusi di atas, hubungi purnajual kami.

Spesifikasi

Model	Pemangkas Bulu Hidung Xiaomi
Model	N1GW01
Daya	2.5W
Kapasitas Baterai	1000mAh
Port Pengisian Daya	Type-C
Waktu Pengisian Daya	1.5 H
Waktu Siaga	15 H
Dimensi Bersih	72.4 × 16.5 × 16.5 mm

Informasi Pembuangan dari Oleh Pengguna

Semua produk yang dilengkapi simbol ini adalah limbah peralatan elektrik dan elektronik (WEEE) dan juga akan (EEE/WEEE) sehingga tidak boleh dicampur dengan limbah rumah tanggal yang tidak terpilah. Oleh karena itu, Anda harus melindungi kesehatan manusia dan lingkungan dengan menyerahkan produk kepada titik pengumpulan yang ditunjuk oleh pemerintah atau lembaga setempat untuk pengumpulan atau daur ulang limbah peralatan elektrik dan elektronik. Pembuangan dan daur ulang yang benar akan membantu mencegah konsekuensi negatif yang mungkin terjadi pada lingkungan dan kesehatan manusia. Hubungi pemasang atau lembaga setempat untuk informasi lebih lanjut tentang lokasi serta syarat dan ketentuan titik pengumpulan tersebut.

Pabrik: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Alamat Pabrik: Kawasan Industri Laiche, No.1 Jalan Qiaoxi, Distrik Yinzhou, Kota Ningbo, Provinsi Zhejiang, Tiongkok

Importir: Xiaomi Indonesia Teknologi Indonesia
Alamat Importir: Gedung Sentral Senayan III, Lantai 5, Jl. Asia Afrika No. 8, Gelora, Tanah Abang, Jakarta Pusat, Daerah Khusus Ibukota Jakarta 10270

Untuk informasi lebih lanjut, silahkan kunjungi www.mi.com
Kebijakan Garansi Xiaomi: silahkan kunjungi www.mi.com/global/support/warranty-guide
Versi Manual Pengguna: V1.0

Lea este manual cuidadosamente antes de usar el producto, y guárdelo para una referencia futura.

Instrucciones de seguridad

- No utilice el producto en los siguientes casos para reducir el riesgo de lesiones, descargas eléctricas, lesiones, incendios, muertes y daños en equipos o su propiedad.

Precauciones

- En caso de rotura de la piel, infección o hinchazón de la cavidad nasal, no utilice la máquina y consulte a un médico inmediatamente.
- Este aparato no está pensado para su uso por personas (niños incluidos) con capacidades físicas, sensoriales y psíquicas reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que se les haya dado supervisión o instrucción con respecto al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser supervisados para asegurar que no juegan con el aparato.
- Este aparato puede ser usado por niños de 8 años en adelante y personas con capacidades físicas, sensoriales o psíquicas reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, si se les ha proporcionado supervisión o instrucciones en relación con su uso de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y mantenimiento por parte del usuario, no la deben realizar niños sin supervisión.
- La recomendación de carga del trimmer es entre 5°C y 35°C, lejos de cualquier fuente de calor y de la luz solar directa.
- No le deje sumergirse ante un ambiente lleno de lluvia o vapor, ni tampoco desenchufar el cable de carga.
- Cierre/Sellado: asegúrese de cerrar la cubierta protectora del recortador para evitar que el agua ingrese en el recortador.
- Mantenga el recortador fuera del alcance de los niños.
- El aparato contiene una batería no reemplazable. Cuando la batería llegue al fin de su vida útil, deberá ser eliminada de manera segura.
- No exponga el electrodoméstico o la batería a temperaturas muy altas.
- Tenga cuidado con el riesgo de que los terminales de un aparato o batería funcionen con un material conductor.
- Este recortador está diseñado para un solo usuario.
- La recortadora se puede usar sin necesidad de desmontarla.
- Se puede desmontar el cabezal de recorte para limpiarlo.
- Por favor, retire el cabezal de recorte antes de cargarlo o limpiarlo.
- Retire los pelos de la nariz que se encuentren alrededor del cabezal de recorte a tiempo para evitar que el cabezal de recorte se bloquee y afecte a su rendimiento y su vida útil.
- La separación del cabezal de recorte depende de la frecuencia de uso y de su mantenimiento.
- Si la batería presenta una fuga, por favor, retire el cabezal de recorte de inmediato, para que el líquido no entre en contacto con la piel o la ropa y limpiarlo de inmediato con un paño limpio. Luego, envíe la batería a un centro de reciclaje adecuado o a un equipo de mantenimiento designado para que la deseche de manera adecuada.

Descripción del producto

Nota: Las ilustraciones del producto y los accesorios en el manual del usuario son solo para fines de referencia. El producto y sus funciones reales podrán variar debido a las mejoras de este.

Modo de uso

1. Pulse el botón de encendido/apagado para encender la recortadora.

2. Frente a un espejo, coloque con cuidado el montaje del cabezal de recorte en su cavidad nasal y muévalo lentamente para recortar el vello de la nariz.

3. Una vez finalizado el uso, presione el botón de encendido/apagado para apagar la recortadora.

Nota: Para evitar lesiones, no utilice la recortadora si el montaje del cabezal de recorte está dañado.

Indicación del nivel de batería

Cargando

- Mientras la recortadora, conectar el extremo Type-C del cable de carga Type-C incluido al puerto de carga Type-C de la recortadora y conecte el otro extremo del cable de carga al adaptador de corriente. Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado durante aproximadamente 3 segundos para iniciar la carga. El indicador parpadeará en rojo.
- 2. La recortadora totalmente cargada puede funcionar de forma continua durante aproximadamente 15 horas en circunstancias normales, que podrían acortarse debido a los hábitos de afeitar y el pelo de la nariz.

Descripciones de estados del indicador del nivel de batería

Estado de la recortadora	Estado del indicador del nivel de batería
Cargando	Parpadeo lento
Totalmente cargada	Blanco fijo

Nota: Cargue la recortadora si su nivel de batería es bajo y cárgala por completo al menos ocasionalmente si no se ha utilizado durante un periodo de tiempo prolongado.

Cuidado y mantenimiento

ADVERTENCIA: Antes de limpiar la recortadora, asegúrese de que está apagada y